

LA VOCE DEGLI IMPRENDITORI

A cura di Assoprenditori Alto Adige



speciale
MediaAlpi
CORRISPONDENZA

ECONOMIA E POLITICA A CONFRONTO IN OCCASIONE DELL'ASSEMBLEA GENERALE DI ASSOIMPREDITORI

Puntare su export e innovazione



GRANDE PUBBLICO imprenditori e autorità affollano la sala



AUTORITÀ IN PRIMA FILA ascoltano i discorsi



UNO SCAMBIO DI IDEE A CALDO
Federico Giudiceandrea, Vinicio Biasi e Pietro Borgo



MASSIMI ESPONENTI DI POLITICA ED ECONOMIA
Luis Durmwalder attende di portare i saluti

IL PRESIDENTE PAN INVITA A VOLERE IL MEGLIO PER L'ALTO ADIGE CAMBIARE MENTALITÀ

È proprio in momenti economicamente difficili che è quanto mai importante e necessario rimanere uniti e dimostrare compattezza. E gli imprenditori di Assoprenditori Alto Adige l'hanno fatto, intervenendo numerosi all'assemblea generale dell'associazione dedicata al tema "Il meglio per l'Europa - il meglio per l'Alto Adige". Oltre 300 persone tra imprenditori associati, alti esponenti del mondo politico a livello nazionale, provinciale e comunale, autorità, collaboratori dell'amministrazione provinciale, rappresentanti del mondo scolastico e dei vertici di organizzazioni e associazioni economiche altoatesine, del Trentino e del Tirolo hanno affollato il 7 giugno scorso la sala del Centro congressi Hotel Four Points by Sheraton di Bolzano quando ha parlato il presidente dell'Associazione, Stefan Pan (Pan Surgelati srl).

"La nostra casa comune europea va risanata"
"Le fondamenta della casa comune europea stanno tremando. Ogni giorno arrivano nuovi allarmi legati alla crisi. C'è grande insicurezza e le minacce sono concrete perché non è la crisi dell'euro e nemmeno la crisi del debito pubblico troppo elevato, ma è innanzitutto una crisi di fiducia nel futuro", ha dichiarato il presidente Stefan Pan nel suo discorso, prendendo spunto da un'immagine di Michail Gorbaciov che alla fine degli anni ottanta aveva definito l'Europa come una casa comune in cui i popoli europei avrebbero dovuto convivere. Adesso questa casa comune va ristrutturata "e noi siamo chiamati a ristrutturare la nostra stanza altoatesina, che può diventare un punto di riferimento per tutta la casa europea", ha continuato Pan. "L'Alto Adige ha una buona base di partenza. Ma questa situazione non si mantiene con ricette antiche. Siamo tra i territori europei più avanzati a livello di benessere e il tasso di disoccupazione è il più basso in assoluto. Si tratta di un bene importantissimo che deriva dalla collaborazione tra tutti i diversi settori economici che sono tutti necessari. Ma se vogliamo mantenere questo livello di benessere anche in futuro dobbiamo - tutti - cambiare radicalmente mentalità", ha sottolineato con convinzione Pan. Per portare avanti la ristrutturazione della grande casa europea, l'industria è essenziale, naturalmente insieme agli altri settori, ma la leva maggiore per rafforzare la creazione di valore in Alto Adige è il rafforzamento dell'industria esportatrice. E proprio a livello di export l'Alto Adige deve recuperare molto terreno. "Esportare significa confrontarsi continuamente con i migliori sul mercato globale. Questo è possibile solo con una forte innovazione, con ricerca e sviluppo, attraverso una rete capillare, con le teste migliori che hanno bisogno della formazione migliore, con una mentalità aperta e con la disponibilità a uscire nel mondo, con condizioni quadro ottimali e con una massa critica d'impresa sufficientemente grande", ha detto il presidente Pan. Se vogliamo il meglio per l'Alto Adige, dobbiamo rielaborare il bilancio provinciale in maniera strategica, abbattere la burocrazia, migliorare sensibilmente la collaborazione tra le banche e le imprese. Se vogliamo il meglio per l'Alto Adige, abbiamo bisogno di raggiungibilità, la questione energetica è strategica ed è necessario che il dialogo costruttivo venga preso sul serio. Se vogliamo il meglio per l'Alto Adige, dobbiamo avere il coraggio di formulare nuovi impulsi anche qui in Alto Adige e di farli emergere. Il nostro territorio è predestinato per farlo", ha concluso Stefan Pan tra gli applausi.

Il resto del programma
Dopo il presidente Pan ha preso la parola il presidente della giunta provinciale, Luis Durmwalder, il quale ha assicurato che la giunta provinciale prende seriamente le richieste del mondo economico e ha garantito il massimo sostegno per favorire ancora di più la crescita dell'export e snellire la burocrazia, sebbene in questo campo non ha un rimedio che risolve tutto.

Momento centrale dell'assemblea è stato l'intervento di Giovanni Ravasio (già direttore per gli Affari economici e finanziari della Commissione Europea), il quale ha sottolineato la necessità di risanare il debito pubblico, ma al tempo stesso si deve riattivare la crescita. Bisogna riuscire a convincere i mercati che una crescita economica è nuovamente possibile, come presupposto per poter raggiungere un abbattimento sostenibile e credibile del debito pubblico.

Il testo integrale del discorso del presidente Pan e una foto gallery sono disponibili sul sito di Assoprenditori Alto Adige (www.assoprenditori.bz.it).



IL RELATORE PRINCIPALE Giovanni Ravasio



IL PRESIDENTE DI ASSOIMPREDITORI Stefan Pan



IL DIRETTORE DI ASSOIMPREDITORI Josef Negri fa da moderatore



CONCLUSIONE CONVIVIALE per uno scambio informale di commenti



BENVENUTO TRA PRESIDENTI Pan saluta Durmwalder

SEDE - SITZ
39050 - PINETA DI LAIVES
STEINMANNWALD LEIFERS (BZ)
Zona Produttiva Wurza, 24
Gewerbezone Wurzer
Tel./Fax 0471 95 56 79
www.bodyplanetclub.com

WELLNESS MOVEMENT

FILOSOFIA DEL BENESSERE
PHILOSOPHIE DES WOHLBEFINDENS

- ✓ Sauna finlandese - Finnische Sauna
- ✓ Bagno turco - Dampfsauna
- ✓ Bagno Romano - Thermarium
- ✓ Biosauna
- ✓ Knelp & Whirlpool
- ✓ Pioggia tropicale - Tropische Regen
- ✓ Nebbia fredda - Kalter Nebel

SOLARIUM ZONA RELAX
Golden plus ZONE

DOJO PLANET KARATE

SONO APERTE LE ISCRIZIONI
PER IL CORSO DI KARATE
SETTEMBRE 2012 / GIUGNO
2013 CHE SI TERRANNO
TUTTI I MARTEDÌ E GIOVEDÌ
DALLE ORE 19.30 ALLE 21.00.
PER MAGGIORI INFORMAZIONI
CONTATTARE IL SEGUENTE
NUMERO : 366 3011309

Il viaggio virtuale
in bicicletta, un workout
efficace che allena anche
la forza mentale.

Die virtuelle Reise,
ein wirkungsvolles Training
für Körper und Geist.